

DARI

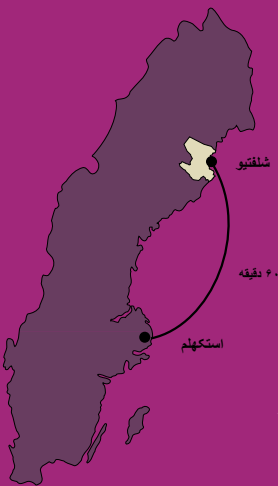


به بخش اطفال و تعليم
اطفال و آموزش



Skellefteå
kommun

کمون شلفتنو



کمون شلفتنو در شمال سویدن در امتداد ساحل نورلند موقعیت دارد. جمعیت این کمون تقریبا ۷۲۰۰۰ نفر می‌باشد. در این کمون افرادی از تقریبا ۷۰ کشور مختلف زندگی می‌کنند. برای آمدن به این کمون می‌توان از موتر، بس، ریل و طیاره استفاده نمود. پرواز با طیاره تا استکهلم یکساعت بطول می‌انجامد. کمون شلفتیو چیزهای زیادی دارد که می‌تواند هم به شما که یک مدتی زیادی را در اینجا زندگی کرده اید و هم به شما که تازه وارد می‌باشید، ارائه نماید.

معلومات بیشتر را در سایت انترنیتی ما مطالعه نمایید
اگر مایل به مطالعه مطالب بیشتری در مورد بخش‌های مختلف این دفترچه
معلوماتی هستید، به سایت انترنیتی کمون مراجعه نمایید:

www.skelleftea.se/skola



کودکستان

کودکستان یک فعالیت پیداکوژیک یا آموزشی برای آن کودکانی بین سنین یک تا پنج ساله میباشد که سرپرستان (والدین) شان کار میکنند، تحصیل مینمایند، در رخصتی والدین بسر میبرند و یا هم کار جستجو میکنند. در کودکستان مربیان کودکستان و کودکیارانی کار می کنند که وظیفه آنها تسهیل در امر یادگیری اطفال بر اساس اهداف و موازین تعیین شده در برنامه تعلیماتی کودکستانها (Lpfö، مصوب سال ۹۸، لایحه ۱۰) و قانون مکاتب می باشد. کودکستان اولین مرحله در سیستم تعلیماتی سویدن می باشد.

فعالیت های دیگر پیداکوژیک یا آموزشی

در برخی ساحات پذیرش کودکستان های خانوادگی به عنوان یک گزینه بجای کودکستان و یا مرکز اوقات فراغت بعد از مکتب، ارائه میگردد. کودکستان های خانوادگی به آن فعالیت های گفته میشود که در آن از طفل در خانه شخصی کارمندان مراقبت صورت میگیرد (کودکستان های خانوادگی سنتی) کودکیاری همچنین می تواند در یک مکان خاص ارائه شود. ارزش های بنیادی موجود در برنامه تعلیماتی کودکستانها در مجموعه های کودکیاری مزبور نیز رعایت می گردد. برنامه تعلیماتی کودکستان برای اینگونه مجموعه ها نیز بعنوان رهنما مورد استفاده قرار می گیرد. کمون شلفتیو در سه کودکستان موجود در آنجا، در ساعات نامساعد کاری خدمات ارائه میکند. خدمات کودکیاری در ساعات غیر عادی می تواند از سوی سرپرستانی مورد درخواست قرار گیرد که ساعات کاری آنها بعد از ساعات کاری روز و در شیفت شب بین ساعت های ۱۹:۰۰ - ۰۶:۰۰ همچنان در روز های رخصتی.

کودکستان همگانی

کودکان از ترم خزانگی همان سالی که آنها در آن سه ساله میشوند، حق رفتن به کودکستان همگانی را دارند. از تاریخ اول سپتمبر عین سال، کودکستان همگانی رایگان میباشد. کودکستان همگانی در برگیرنده ۵۲۵ ساعت در سال میباشد.

این (مقدار زمان) در کمون شلیفتنو در برگیرنده ۱۵ ساعت در هفته، در فعالیت موجود میباشد. کودکستان همگانی در واقع تقسیم اوقات سال تعلیمی مکتب را تعقیب میکند. به این معنی که در هنگام رخصتی مثل (کرسمس، تعطیلات زمستانی یا sportlov، تعطیلات عید پاک یا påsklov و تعطیلات تابستانی) تعطیل میباشد.



تقاضا برای جا

اولیای کودک میتوانند از یک سالگی او برای جا در کودکانستان یا برنامه های دیگری آموزشی تقاضا کنند. این تقاضا به تناسب نیازمندی والدین از بابت کار و یا تحصیل یا هم نیازمندی خود شاگرد، مثلاً شرایط خانوادگی در کل، صورت میگیرد. سرپرستان (والدینی) که در جستجوی کار میباشند و یا در رخصتی والدین برای کودک دیگر شان بسر میبرند میتوانند از یک سالگی کودک ببعد برای گرفتن جا در کودکانستان و یا دیگر برنامه های آموزشی، برای حداقل سه ساعت در روز یا پانزده ساعت در هفته تقاضا نمایند.

کمون شلفتیو بشرطی که تقاضای دریافت جا حداکثر سه ماه پیش از زمان درخواست شده به این کمون تسلیم شده باشد، ارائه جا در یک کودکانستان یا دیگر مرکز کودکیاری را برای فرزند شما تضمین می نماید. تاریخ درخواست شده برای دریافت جا، تاریخ معرفی شما خواهد شد به این معنا که این تاریخ آخرین مهلت شروع دوره معرفی یا آشنایی با کودکانستان و دیگر مراکز کودکیاری برای طفل شما خواهد بود. قبل از اینکه به کار و یا تحصیل آغاز نمائید متوجه باشید که تقریباً ده روز کاری را (جهت معرفی طفل به کودکانستان) شامل تاریخ مطلوب تان بگردانید.

درخواست جا از طریق خدمات الکترونیکی کودکانستان، خانه اوقات فراغت و یا از طریق پرکردن فرم "درخواست جا در کودکانستان، دیگر مراکز کودکیاری یا خانه اوقات فراغت"، انجام میگیرد. برای آنکه بتوانید از خدمات اینترنتی مزبور استفاده نمایید باید کارت شناسایی الکترونیکی (e-legitimation) داشته باشید.

شما همچنان میتوانید فرمها از دفتر خدمات به مراجعین کمون بدست بیاورید و یا هم آنها را به تلفون شماره ۰۰ ۵۰ ۷۳ - ۰۹۱۰ سفارش بدهید. امضاء هر دو سرپرست کودک لازم میباشد به استثنای مواردی که کودک صرفاً یک سرپرست داشته باشد. این فرم به آدرس زیر باید ارسال گردد:

Skellefteå kommun, Trädgårdsgatan 6, 931 85

و یا شخصاً به خدمات مراجعین در استاذ هوست تحویل داده شود.

معلومات بیشتر در این تارنما قابل مطالعه می باشد:

www.skelleftea.se/minasidor

پس دادن جای تعیین شده

پس دادن جای تعیین شده برای طفل در کودکانستان یا دیگر مراکز کودکیاری برای یک طفل باید حداقل دو ماه قبل از تاریخی که طفل مزبور دیگر به آنجا نخواهد رفت، انجام گیرد. زمانی که طفل به صنف آمادگی مکتب آغاز میکند در صورتی که او به مرکز فعالیت های بعد از مکتب یا (fritidshem) نیز برود در آن صورت سرپرست او نیاز ندارد تا قراردادش را با کودکانستانی که مربوط کمون میشود یا دیگر برنامه های آموزشی، فسخ کند، اینکار خود بخود صورت میگیرد. فسخ قرارداد برای

کودکستان و مرکز فعالیت های بعد از مکتب هم از طریق خدمات انترنیتی و هم توسط فورمه "فسخ قرارداد با کودکستان، دیگر برنامه های آموزشی یا مرکز فعالیت های بعد از مکتب" صورت میگیرد. برای آنکه بتوانید از خدمات اینترنیتی مزبور استفاده نمایید باید کارت شناسایی الکترونیکی (elegitimation) داشته باشید.

شما همچنین می‌توانید این فورمه را از طریق مراجعه حضوری یا تماس تلفونی با خدمات مراجعین کمون دریافت نمایید: ۰۹۱۰۷۳۵۰۰۰ امضاء هر دو سرپرست کودک لازم میباشد به استثنای مواردی که کودک صرفاً یک سرپرست داشته باشد. این فورمه به آدرس زیر باید ارسال گردد: Skellefteå Kommun, Trädgårdsgatan 6, 931 85 Stadshuset و یا هم اینکه در دفتر خدمات مراجعین در Skellefteå تسلیم داده شود. کمون شلفتیو یک سقف حداکثر پرداخت با دو سطح

هزینه‌ها

مختلف هزینه را تعیین نموده است. پذیرفتن جای پیشنهاد شده از سوی کمون در یک کودکستان یا دیگر مراکز کودککاری بمعنای آن است که از شما هزینه‌ای برای دوازده ماه در سال برای این مکان دریافت خواهد گردید. دوره رایگان آشنایی ده روز بدرازا خواهد کشید و پس از آن، هزینه ثابتی از شما گرفته خواهد شد. مقدار فیس/هزینه کودکستان و دیگر برنامه های آموزشی بر اساس نکات ذیل تعیین میگردد

- درآمد ناخالص ماهانه خانواده
- تقسیم اوقات کودک یا کودکان
- مقدار اجرت کودکستان خانوادگی که طفل در آن جا داده شده است. در این مورد در www.skelleftea.se/skola بیشتر بخوانید.

بیماری، رخصتی تابستانی،

غیر حاضری و رخصتی رخصتی سال نو عیسوی، رخصتی ورزشی، رخصتی عید پاک و دیگر موارد رخصتی مستقیماً به کودکستان یا مرکز کودککاری مربوطه اطلاع داده می‌شود. کاهش زمان حضور طفل در زمان معمولی رخصتی‌ها بر روی هزینه پرداختی تاثیری نخواهد داشت. زمانیکه سرپرستان کودک در تعطیلات سالانه بسر میبرند و یا در رخصتی دیگری بسر میبرند(مثلاً ساعات کار متغییر دارند یا مرخصی به سبب اضافه کاری دارند، یا رخصت میباشند) در این حالات کودک حق ندارد در کودکستان و یا "سایر فعالیت های پیداکوژیک" باشد.

در کودکستان یک شورای کودکستان وجود

شورای کودکستان دارد که هم اولیاء اطفال و هم کارکنان در آن نمایندگانی دارند. اگر می‌خواهید در این شورا سهم گرفته و بالای امور تاثیرگذاری کنید با رئیس کودکستان تماس بگیرید.





مکتب ابتدائیه

صنف آمادگی مکتب

طفل تان از ترم خزانى همان سالى كه شش ساله ميشود ميتواند به صنف آمادگى مکتب آغاز كند. صنف آمادگى مکتب رایگان بوده و تا ۲۰ ساعت در هفته را در بر ميگيرد.

مکتب ابتدائیه

طفل در ماه اگست همان سالى كه هفت ساله ميشود به صنف اول در سيستم ابتدائيه ۹ صنفى ما آغاز ميكند. گذراندن دوره ابتدائيه برای شاگردان اجبارى است (Skolplikt)، به اين معنا كه در سوئدن قانونى وجود دارد كه براساس آن همه اطفال و نوجوانان مكلف به رفتن به مکتب ميباشند. اگر ميخواهيد كه فرزند شما از سن شش سالگى صنف اول را شامل شود بايد نزد مدير مکتبى كه ميخواهيد فرزندتان به آنجا برود اين درخواست را مطرح نماييد. رفتن به مکتب كدام هزينه در بر ندارد. كتابهاى درسى و نهار در مکتب رایگان است.

مکتب ابتدائیه

يك شاگردى كه حق درس خواندن را در مکتب ابتدائيه دارا ميباشد ميتواند در همان مکتب محل سکونتش باقى مانده و مطابق برنامه درسى مکتب ابتدائيه تحصيل نمايد. شاگرد مزبور همچنين مي تواند در آموزشگاه ابتدائيه منطقوى خود هم شروع به درس خواندن نمايد.

مرکز فعاليت هاى بعد از مکتب

سرپرستان شاگردان ميتوانند از زمانى شموليت شاگرد به صنف آمادگى مکتب، برای مرکز فعاليت هاى بعد از مکتب تقاضا كنند. اين تقاضا به تناسب نياز مندى والدين از بابت كار و يا تحصيل ياهم نياز مندى خود شاگرد، مثلاً شرايط خانوادگى در كل، صورت ميگيرد. سرپرستانى كه در جستجوى كار ميباشند يا نظر به قانون مرخصى والدين، برای مراقبت از طفل ديگر شان در مرخصى والدين بسر ميبرند، ميتوانند برای جا در مرکز فعاليت هاى بعد از مکتب برای سه روز در هفته از رخصت شدن مکتب تا ساعت سه و نيم بعد از ظهر تقاضا كنند. اين شامل همه شاگردان از صنف آمادگى مکتب تا صنف سوم ميگردد.

فسخ قرارداد با مرکز فعاليت هاى بعد از مکتب دو ماه قبل از اين كه شاگرد تمام كند صورت ميگيرد. در جريان مهلت فسخ قرارداد هزينه مطالبه ميشود. هرگاه فسخ قرارداد با مرکز فعاليت هاى بعد از مکتب مربوط ماه هاى جون - اگست ميگردد و در صورتى كه شاگرد قبل از اول اكتوبر همان سال دوباره به مرکز فعاليت هاى بعد از مکتب برگردد، در آن صورت سرپرست طفل از مسئوليت پرداخت هزينه رهايي نمى يابد. در صورتى كه شاگرد در خزان دوباره برگردد هزينه برای تابستان (جون - اگست) باز طلبيده ميشود.

تقاضا و فسخ قرارداد از طریق خدمات انترنیتی کودکان، مرکز فعالیت های بعد از مکتب و یا هم از طریق فورمه صورت میگیرد. برای آنکه بتوانید از خدمات اینترنتی مزبور استفاده نمایید باید کارت شناسایی الکترونیکی (elegitimation) داشته باشید.

رشد شاگرد

حداقل باید یک بار در هر سمستر (ترم) شاگرد، سرپرست شاگرد و معلم یک جلسه برای گفتگو در مورد پیشرفت شاگرد داشته باشند. این گفتگو باید در باره انکشاف علمی و اجتماعی شاگرد در ارتباط با برنامه آموزشی، برنامه درسی و شرایط علمی باشد. در مکاتب ابتدائیه معلمین باید در مضامینی که مضمون نمره دادن نمی شوند، یکبار در هر سال تعلیمی یک برنامه پیشرفت فردی کتبی برای شاگردان تهیه نمایند. همچو برنامه باید یک بار در سال تعلیمی حتی برای شاگردان صنوف ۶ - ۹ ابتدائیه، در حالاتی که نمره داده نمیشود، تنظیم گردد.

نمره

امروز به شاگردان در صنوف ۶ - ۹ نمره داده میشود. در پایانی هر ترم نمره داده میشود و در صنف نهم در ترم بهاری یک نمره نهایی به شاگرد داده میشود. در صورتی که شاگرد و یا سرپرست های شاگرد خواسته باشند، برای شاگردان صنوف ۶ - ۹ ابتدائیه در همه مضامین نمره داده میشود.

شورای مکتب

در مکاتب شورای مکتب وجود دارد که در آنجا هم از اولیای شاگردان و هم از معلمین مکتب نمایندگی صورت میگیرد. اگر شما میخواهید در این شورا بوده و تاثیرگذار باشید، باید با مدیر مکتب در تماس شوید.

غیرحاضری و رخصتی

اگر طفل شما مریض است بایداز طریق خدمات الکترونیک مکتب ابتدائیه، اطلاع دهید. شما همچنین می توانید به خدمات مراجعین کمون زنگ بزنید. اطلاع در مورد مریضی باید قبل از آغاز روز درسی صورت بگیرد.

موارد مشترک برای همه مجموعه ها

بیمه ها

همه اطفالی که در کودکان، کودکان، کودکان های خانوادگی، مرکز فعالیت های بعد از مکتب و مکتب میروند، بیمه شده اند. این بیمه حتی در زمان اوقات فراغت آنها هم اعتبار دارد. در www.skelleftea.se/forsakringar بیشتر بخوانید.

زبان مادری

اطفال و شاگردان میتوانند در کودکان و مکتب امکان رشد در زبان مادری خود شان و زبان سویدنی را بدست بیاورند. شاگردان در مکاتب حق دارند که سویدنی بحیث لسان دوم را هم بخوانند.

طفل و صحت شاگرد

طفل - و صحت شاگرد (Barn- och elevhälsan) برای ارتقا سلامتی شاگردان و ارائه خدمات وقایوی در کودکان، صنف آمادگی مکتب، مرکز فعالیت های بعد از مکتب و همچنان برای شاگردان بین صنوف ۱ - ۹ فعالیت میکند. این بخش همچنین می تواند اطفال و شاگردان را در راه پیشرفت علمی آنان حمایت کند.

www.skelleftea.se